Číslo Zmluvy Kupujúceho č.1100043936/69951/2021-S31
Číslo Zmluvy Predávajúceho č.8768/81900/2021-SC

KÚPNA ZMLUVA

UZATVORENÁ V ZMYSLE § 409 A NASL. OBCHODNÉHO ZÁKONNÍKA

MEDZI

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s

a

Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

OBSAH

Článok **Strana**

1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ 3
2. PREDMET ZMLUVY 5
3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY 5
4. MIESTO PLNENIA, PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN 6
5. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY 9
6. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY, VYŠSIA MOC 9
7. SANKCIE 10
8. KONTAKTY A DORUČOVANIE 11
9. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN 11
10. TRVANIE ZMLUVY 12
11. VLASTNÍCKE PRÁVO 13
12. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ 13
13. ZÁVEREČNÉ USTANOVANIA 14

ZOZNAM PRÍLOH

PRÍLOHA č. 1 – MIESTA A ČASY ČERPANIA
PRÍLOHA č. 2 – ZOZNAM SKLADOV
PRÍLOHA č. 3 – VZOR ZÁZNAMU

TÁTO ZMLUVA (ďalej len **„Zmluva“**) je uzavretá

medzi:

(1) **Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.,** so sídlom Drieňová 24, 820 09 Bratislava, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 3496/B, zastúpená: Ing. Roman Gono, predseda predstavenstva a Ing. Jaroslav Daniška, podpredseda predstavenstva, IČO: 35 914 921, DIČ:2021920065, IČ DPH: SK2021920065, IBAN: [redacted], BIC: [redacted], (ďalej len „**Kupujúci**“)

(2) **Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.,** so sídlom Rožňavská 1, 832 72 Bratislava, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, Vložka číslo: 3497/B, zastúpená: Ing. Roman Koreň, predseda predstavenstva a Ing. Ján Lukáč, podpredseda predstavenstva, Osoba oprávnená na rokovanie vo veciach zmluvných a na podpis zmluvy v zmysle Podpisového poriadku Železničnej spoločnosti Slovensko a.s.: Ing. Jozef Peško, riaditeľ serviscentra, IČO: 35 914 939, DIČ: 2021920076, IČ DPH: SK2021920076, IBAN: [redacted], BIC: [redacted], (ďalej len „**Predávajúci**“)

(ďalej spoločne len „**Zmluvné strany**“).

VZHĽADOM NA TO, ŽE:

(A) Predávajúci je za podmienok dohodnutých touto Zmluvou ochotný Kupujúcemu dodávať Tovar (ako je tento pojem a iné pojmy definovaný v čl. 1. bode 1.1 Zmluvy) a

(B) Kupujúci je ochotný za dodanie Tovaru zaplatiť Predávajúcemu Cenu (ako je tento pojem definovaný v bode 1.1.),

SA ZMLUVNÉ STRANY DOHODLI TAKTO:

1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ

1.1. Definície

Nasledujúce slová/slovné spojenia uvedené v Zmluve s veľkým začiatočným písmenom majú v Zmluve v príslušnom gramatickom tvare nasledovný význam:

Atest kvality - akostné osvedčenie v súlade s normou STN EN 590+A1/Z1 (65 6506), Automobilové palivá. Motorová nafta. Požiadavky a skúšobné metódy (ďalej len „**STN EN 590**“), od výrobcu/dodávateľa nafty.

AVK – premiestniteľná čerpacia stanica nafty - Automat výdaja kvapalín

Cena - peňažná suma dohodnutá Zmluvnými stranami v Zmluve ako peňažné protiplnenie, ktoré je Kupujúci povinný zaplatiť Predávajúcemu za dodanie Tovaru v súlade s príslušnými ustanoveniami tejto Zmluvy.

Dôverné informácie - údaje, dáta, podklady, poznatky, dokumenty alebo akékoľvek iné informácie, bez ohľadu na formu ich zachytenia:

(i) ktoré sa týkajú informácií o právach a povinnostiach Zmluvných strán ako i informácie o kúpnej cene dodávateľa a spôsobe výpočtu Ceny;

(ii) Zmluvnej strany (najmä informácií o jej činnosti, o jej technickom a programovom vybavení, know-how, hodnotiace štúdie a správy, podnikateľské stratégie a plány, informácie týkajúce sa predmetov chránených právom priemyselného alebo iného duševného vlastníctva a všetky ďalšie informácie o Zmluvnej strane), ak tieto informácie nie sú verejne dostupné;

(iii) ktoré sa týkajú zamestnancov Zmluvných strán (osobné údaje).

DPH - daň z pridanej hodnoty tak ako je definovaná a upravená všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

Faktúra - písomný dokument s náležitosťami stanovenými a požadovanými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky vyhotovený podľa a v súlade so Zmluvou, na základe ktorého je Zmluvná strana povinná zaplatiť druhej Zmluvnej strane peňažnú sumu uvedenú na Faktúre.

Kontaktná osoba - zamestnanec Zmluvnej strany určený Zmluvnou stranou v Zmluve, ktorý je oprávnený zastupovať Zmluvnú stranu v obchodných a technických záležitostiach súvisiacich s plnením predmetu Zmluvy, najmä podpisovať Preberací protokol, ako aj v akejkoľvek inej súvislosti s plnením predmetu Zmluvy, pričom rozsah zastupovať Zmluvnú stranu môže byť obmedzený v čl. 9. bode 9.4. Zmluvy.

Kontaktné údaje - údaje Zmluvných strán, na ktoré sa oznamujú a/alebo doručujú akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpovede alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou.

Motorová nafta – KKN 27102011 dodávaná motorová nafta z čerpacích staníc v rušňových depách (RD) Predávajúceho a z AVK (ďalej len „RD/AVK“).

Obchodný zákonník - znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

Pracovný deň - znamená deň, ktorý nie je sobotou, nedeľou ani dňom pracovného pokoja ani dňom štátneho sviatku v Slovenskej republike.

Tovar – prevádzková kvapalina uvedená v čl 2. bode 2.1. a 2.2. Zmluvy, ktorá má byť na základe tejto Zmluvy dodaná do ŽKV Kupujúceho Predávajúcim.

Vada – akýkoľvek nedostatok týkajúci sa Tovaru, brániaci jeho riadnemu a/alebo bezchybnému užívaniu alebo spôsobujúci jeho nevhodnosť na dohodnuté alebo obvyklé použitie, ak rozsah, kvalita a iné vlastnosti Tovaru, nie sú v súlade s ustanoveniami uvedenými v tejto Zmluve.

Zákon o DPH - Zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

Zákon o spotrebnej dani - zákon č. 98/2004 Z. z. o spotrebnej dani z minerálneho oleja v znení neskorších predpisov.

Záznam – písomný dokument potvrdzujúci vydanie a dodanie Motorovej nafty, „Záznam odberu motorovej nafty a oleja pre výkony hnacích dráhových vozidiel“ v Prílohe č. 3 tejto Zmluvy.

Zmluva – táto kúpna zmluva uzatvorená medzi Predávajúcim a Kupujúcim.

Zmluvná strana - znamená Predávajúci alebo Kupujúci.

ŽKV – koľajové vozidlo s vlastným pohonom alebo bez vlastného pohonu, ktoré sa pohybuje na vlastných kolesách po železničnej dráhe a skladá sa z jedného alebo z viacerých štrukturálnych a funkčných subsystémov alebo z častí týchto subsystémov.

1.2. Výkladové pravidlá

(a) pre Záznam v prípade pochybností platia ustanovenia Zmluvy,

(b) pre Zmluvu v prípade pochybností platia ustanovenia Obchodného zákonníka, subsidiárne zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov,

zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a ostatných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.

1.3. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú jej prílohy č. 1, č. 2 a č. 3. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sa stávajú aj písomné a vzostupne očíslované dodatky, ktoré Zmluvné strany prípadne v budúcnosti podpíšu po vzájomnej dohode.

2. PREDMET ZMLUVY

2.1. Predmetom Zmluvy je:

(a) záväzok Predávajúceho dodať Kupujúcemu Tovar bližšie špecifikovaný v bode 2.2. tejto Zmluvy v predpokladanom množstve 3 746 580 litrov (slovom: trimilióny sedemstoštyridsaťšesťtisíc päťstoosemdesiat litrov), a to za podmienok a spôsobom stanoveným v tejto Zmluve a plniť ďalšie povinnosti dohodnuté v Zmluve,

(b) záväzok Kupujúceho zaplatiť Predávajúcemu za riadne dodaný Tovar Cenu určenú spôsobom ustanoveným v článku 3 tejto Zmluvy.

2.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať priamo do nádrže ŽKV Kupujúceho Motorovú naftu triedy B, D, F (v závislosti od ročnej doby a poveternostných podmienok) v súlade s STN EN 590, obohatenú o biozložku metylester s minimálnym podielom objemu v zmysle platnej legislatívy a spôsobom uvedeným v tejto Zmluve.

2.3. Predávajúci je evidovaný ako Predajca PHM pod č. 565211200009. Kupujúci je zaradený do evidencie spotrebiteľov PHM pod č. 527411400217.

3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

3.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Cena za 1000 (tisíc) litrov Motorovej nafty bez DPH bude vypočítaná ako dohodnutá kúpna cena zaokrúhlená na dve desatinné miesta, za ktorú nakupuje Predávajúci motorovú naftu od svojho dodávateľa motorovej nafty, plus sadzba spotrebnej dane v zmysle príslušných ustanovení Zákona o spotrebnej dani z minerálneho oleja, plus marža 55.- € / 1 000 litrov. K Cene bude uplatnená DPH v zmysle platného Zákona o DPH. Predávajúci sa zaväzuje každý pondelok do 15:00 hod. oznámiť Kontaktným osobám Kupujúceho výšku fakturovanej ceny platnú od utorka 00:00 hod. do pondelka 24:00 hod. V prípade, že na deň oznámenia pripadá deň pracovného pokoja, zmenu Ceny Predávajúci oznámi v najbližší nasledujúci Pracovný deň.

3.2. V dohodnutej Cene sú zahrnuté všetky náklady a výdavky Predávajúceho, ktoré mu vzniknú v súvislosti s dodaním Tovaru Kupujúcemu okrem DPH. DPH bude uplatnená k Cene v zmysle príslušných platných právnych predpisov.

3.3. Predávajúci sa zaväzuje vystaviť daňový doklad (Faktúru), ktorý bude spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu stanovené platnými právnymi predpismi SR a touto Zmluvou, najneskôr do 3 pracovných dní po uplynutí dohodnutého fakturačného obdobia a odoslať ju najneskôr do 3 pracovných dní odo dňa jej vystavenia Kupujúcemu.

3.4. Predávajúci je oprávnený vystaviť Faktúru až po riadnom dodaní Tovaru, na ktoré je platba podľa dohody Zmluvných strán viazaná.

3.5. V prípade, že Faktúra nebude doručená do 3 pracovných dní odo dňa jej vystavenia, lehota splatnosti sa predlžuje o počet dní omeškania Predávajúceho s jej doručením. Faktúra bude okrem náležitosti podľa tejto Zmluvy a platných právnych predpisov obsahovať aj číslo tejto Zmluvy.

3.6. Predávajúci sa zaväzuje Faktúry vystavovať týždenne (v týždenných intervaloch) osobitne za každú čerpaciu stanicu (RD/AVK), a to za obdobie platnosti fakturovanej Ceny podľa bodu 3.1. tejto Zmluvy, spravidla za dni utorok daného týždňa až pondelok týždňa nasledujúceho. V prípade, že takto vystavená Faktúra by prechádzala cez dva kalendárne mesiace, tak Predávajúci vystaví jednu Faktúru s platnosťou od začiatku obdobia fakturovanej Ceny do posledného dňa daného kalendárneho mesiaca a druhú faktúru od prvého dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca do konca obdobia platnosti fakturovanej Ceny.

3.7. Ďalšie náležitosti Faktúry: vo Faktúre bude Tovar označovaný interným označením Kupujúceho fakturovaného materiálu; neoddeliteľnou prílohou každej vystavenej Faktúry bude fotokópia príslušných potvrdených Záznamov podpísaných Kontaktnými osobami, respektíve inými oprávnenými zamestnancami Zmluvných strán, na základe ktorých bol Tovar v príslušnom fakturačnom období v príslušnom mieste čerpania Kupujúcemu dodaný.

3.8. Lehota splatnosti Faktúry je 30 dní odo dňa jej riadneho vystavenia Predávajúcim. Faktúra bude Kupujúcim uhradená bezhotovostným prevodom na bežný účet Predávajúceho uvedený v tejto Zmluve a/alebo vo Faktúre. V prípade rozdielnosti účtov má prioritu účet uvedený vo Faktúre. Zmluvné strany sa dohodli, že za deň uhradenia Faktúry sa považuje deň, v ktorom bude fakturovaná suma odpísaná z účtu Kupujúceho. V prípade, že splatnosť Faktúry pripadne na deň pracovného voľna alebo pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň.

3.9. V prípade ak Faktúra nebude spĺňať náležitosti vyžadované touto Zmluvou a príslušnými právnymi predpismi, alebo nebudú k Faktúre pripojené neoddeliteľné prílohy (bod 3.7. tohto článku Zmluvy), bude Kupujúci v takomto prípade oprávnený vrátiť takúto Faktúru bez zaplatenia v lehote jej splatnosti Predávajúcemu; to neplatí, ak sa preukáže, že Faktúra bola Kupujúcim vrátená neoprávnene. Dňom vystavenia novej (opravenej) Faktúry, so všetkými požadovanými náležitosťami, začína plynúť nová 30 dňová lehota splatnosti, pričom pôvodný dátum splatnosti zaniká.

3.10. Všetky bankové poplatky znáša Predávajúci, s výnimkou poplatkov vyúčtovaných bankou Kupujúceho.

3.11. Pohľadávky Predávajúceho voči Kupujúcemu vzniknuté na základe ustanovení tejto Zmluvy nie je možné postúpiť tretej osobe bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kupujúceho. V prípade, ak Predávajúci bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kupujúceho postúpi pohľadávku, ktorú má voči Kupujúcemu tretej osobe, je Predávajúci povinný zaplatiť Kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške nominálnej hodnoty postúpenej pohľadávky.

4. MIESTO PLNENIA, PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

4.1. Predávajúci sa zaväzuje dodať Tovar zo svojich čerpacích staníc v RD/AVK v zmysle Prílohy č. 1 tejto Zmluvy pre ŽKV Kupujúceho na základe vystaveného Záznamu.

4.2. V prípade realizácie tankovania zamestnancami Kupujúceho, vyplní Záznam zamestnanec Kupujúceho a na znak správnosti ho podpíše. Časť A a časť B Záznamu vhodí do schránky Predávajúceho umiestnenej v mieste tankovania, z ktorej zamestnanec Predávajúceho na druhý deň vyberie všetky kópie Záznamov. Časť C si ponechá pre účely vlastnej evidencie.

4.3. V prípade realizácie tankovania zamestnancami Predávajúceho vyplní Záznam zamestnanec Kupujúceho spoločne so zamestnancom Predávajúceho a na znak správnosti ho podpíšu. Časť A a časť B si ponechá zamestnanec Predávajúceho a časť C si ponechá zamestnanec Kupujúceho pre účely vlastnej evidencie.

4.4. Predávajúci zašle jednu kópiu – časť B Záznamov z odberov Motorovej nafty na pracoviská Kupujúceho v zmysle Prílohy č. 2 tejto Zmluvy najneskôr druhý Pracovný deň po poslednom dni z predchádzajúceho týždňa, v ktorom bol Tovar fyzicky prevzatý Kupujúcim.
Záznam musí obsahovať:

(a) odobraté množstvo Tovaru v litroch,

(b) pracovisko, kde bol Tovar vydaný,

(c) druh, rad a číslo ŽKV- ŽKV, na ktoré bol Tovar vydaný,

(d) dátum a čas výdaja Tovaru,

(e) meno a podpis osoby Predávajúceho, ktorá Tovar vydala, (okrem čerpacích staníc v RD/AVK so samoobslužným výdajným stojanom),

(f) meno, podpis a osobné číslo osoby Kupujúceho, ktorá Tovar prevzala (natankovala).

4.5. Predávajúci sa zaväzuje dodávať Tovar nasledovným spôsobom:

(a) množstvo Tovaru bude stanovené v príslušnom Zázname.

(b) Požadovaná kvalita dodávaného Tovaru vyplýva z Atestov kvality, ktoré sú súčasťou dodávok Motorovej nafty od výrobcov/dodávateľov, od ktorých Predávajúci tieto Tovary kupuje.

(c) V RD Bratislava hlavná stanica, RD Nové Zámky, RD Humenné, RD Prievidza, AVK Fiľakovo, AVK Kraľovany a AVK Prešov je zavedený samoobslužný výdaj Tovaru na základe čipovej karty ŽKV a rušňovodiča. Kupujúci je povinný si zabezpečiť od Predávajúceho čipové karty na automatizované čerpanie Tovaru pre všetkých rušňovodičov a pre všetky ŽKV, ktoré pravidelne čerpajú Tovar v týchto RD. Univerzálnu kartu možno použiť len výnimočne.

(d) Miesto čerpania Tovaru, rady ŽKV, ktoré budú z konkrétneho miesta Tovar čerpať, predpokladaný čas a predpokladané množstvo čerpania Tovaru je uvedené v tabuľke, ktorá tvorí Prílohu č.1 tejto Zmluvy. Predávajúci sa zaväzuje zabezpečiť, aby čerpanie nafty v príslušných miestach čerpania Tovaru bolo pre Kupujúceho možné vždy v rámci predpokladaného času uvedeného v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy. Predávajúci sa tiež zaväzuje poskytnúť Tovar zo svojej čerpacej stanice v prípade mimoriadneho zbrojenia v zmysle Prílohy č. 1 tejto Zmluvy.

(e) V prípade, že Predávajúci nebude schopný poskytnúť Tovar zo svojej čerpacej stanice v príslušnom RD, znáša náklady na presun ŽKV Kupujúceho do najbližšej čerpacej stanice RD, kde sa vykoná čerpanie Tovaru do presunutého ŽKV, pričom Kupujúci znáša náklady na spotrebované množstvo Tovaru, podľa podmienok dohodnutých v Zmluve.

4.6. Okrem povinností, ktoré je Kupujúci povinný splniť alebo dodržiavať podľa iných ustanovení tejto Zmluvy je Kupujúci zároveň zabezpečí a zodpovedá :

(a) za dodržiavanie, zachovávanie a rešpektovanie, okrem všeobecne záväzných právnych predpisov SR, aj interných predpisov Predávajúceho, ktoré sú Kupujúcemu známe a predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a požiarnej ochrane (ďalej len „**BOZP**“), pričom Predávajúci sa v tejto súvislosti zaväzuje najneskôr ku dňu nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy podľa bodu 13.1. tejto Zmluvy predložiť Kupujúcemu relevantné predpisy týkajúce sa BOZP a následne informovať preukázateľne Kupujúceho vopred o ich akýchkoľvek zmenách (aktualizáciách).

(b) za preukázateľné oboznámenie svojich zamestnancov so všeobecne platnou legislatívou o BOZP a PO (najmä zákon č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov);

(c) za preukázateľné oboznámenie svojich zamestnancov s predpisom „Všeobecné pravidlá bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v podmienkach Železničnej spoločnosti Slovensko, a.s.“, možných ohrozeniach a so všeobecným postupom v prípade záchranných prác, evakuácii a vzniku poškodenia zdravia, vrátane prvej pomoci;

(d) za preukázateľné oboznámenie svojich zamestnancov pracujúcich na spoločnom pracovisku s prevádzkovým a prevádzkovo-technologickým poriadkom príslušného pracoviska, s pracoviskami so zvýšeným rizikom a o vzniknutých mimoriadnostiach na pracovisku ktoré zabezpečí príslušný vedúci zamestnanec Predávajúceho;

(e) za zabezpečenie odbornej spôsobilosti svojich zamestnancov na výkon práce podľa platnej legislatívy v SR a príslušnú elektrotechnickú kvalifikáciu svojich zamestnancov pracujúcich a pohybujúcich sa pod trolejovým vedením v zmysle Vyhlášky MDPT č. 205/2010 o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach a STN 34 3109 (Bezpečnostné predpisy pre činnosť na trakčnom vedení a v jeho blízkosti);

(f) za zabezpečenie zdravotnej spôsobilosti svojich zamestnancov na výkon práce podľa pracovného zaradenia v zmysle platnej legislatívy v SR;

(g) za zabezpečenie hodnotenie rizík a určenie bezpečných pracovných postupov pre pracovné činnosti vykonávané svojimi zamestnancami na spoločnom pracovisku a dodržiavanie určených (dohodnutých) technologických a pracovných postupov;

(h) za zabezpečenie odbornej spôsobilosti BOZP svojich zamestnancov z predpisu ŽSR Z2 – Bezpečnosť zamestnancov v podmienkach ŽSR, ak zamestnanci pri výkone svojej práce vykonávajú činnosť v priestoroch ŽSR;

(i) aby jeho zamestnanci pri práci a pohybe na pracovisku ZSSK boli povinní dodržiavať všeobecne platné pravidlá a predpisy BOZP, interné predpisy a smernice ZSSK, zásady bezpečnej práce, prevádzkové a prevádzkovo-technologické poriadky pracoviska;

(j) aby jeho zamestnanci pri práci v obvode ZSSK boli povinní používať predpísané OOPP, ktoré sú povinné pre dané pracovisko a vykonávanú pracovnú činnosť, pri výkone práce postupovať a dodržiavať bezpečný pracovný postup;

(k) aby jeho zamestnanci v prípade keď zistia porušenie BOZP, vznik úrazu, nebezpečnej udalosti alebo iných mimoriadností, ktoré môžu ohroziť bezpečnosť osôb boli povinní to bezodkladne ohlásiť vedúcemu pracoviska ZSSK alebo poverenej osobe, v prípade úrazu sú povinný poskytnúť nevyhnutnú prvú pomoc postihnutej osobe;

(l) aby jeho zamestnanci boli povinní sa podrobiť kontrole na požitie alkoholu a omamných látok vykonávanej určenými zamestnancami ZSSK a dodržiavať zákaz fajčenia s výnimkou miest na to určených;

(m) aby jeho zamestnanci sa smeli pohybovať v priestoroch ZSSK iba v súvislosti s výkonom zmluvnej pracovnej činnosti;

(n) dodržiavanie pokynov Predávajúceho pri plnení predmetu tejto Zmluvy a konanie v súlade s jeho záujmami;

(o) preukázateľné oboznámenie zamestnancov s Plánom preventívnych opatrení na zabránenie vzniku neovládateľného úniku znečisťujúcich látok do životného prostredia a na postup pri ich úniku (Havarijný plán) pre jednotlivé pracoviská, na ktorých budú manipulovať so znečisťujúcimi látkami.

4.7. Vo vzťahu k povinnostiam Kupujúceho na úseku BOZP podľa bodu 4.6. tejto Zmluvy je Predávajúci povinný najneskôr ku dňu nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy podľa bodu 13.1. tejto Zmluvy:

(a) poskytnúť Kupujúcemu predpis „Všeobecné pravidlá bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v podmienkach Železničnej spoločnosti Slovensko, a.s.“, a jeho zmeny a informácie o možných ohrozeniach na pracoviskách ZSSK;

(b) poskytnúť Kupujúcemu prevádzkové a prevádzkovo-technologického poriadky príslušného pracoviska a informácie o mimoriadnostiach na príslušnom pracovisku, ktoré majú vplyv na bezpečnosť zamestnancov (napr. výkopy, dôsledky havárií, stav trolejového vedenia a pod.) Poskytnutie preukázateľne zabezpečia riadiaci zamestnanci príslušného pracoviska ZSSK;

(c) zabezpečiť pre zamestnancov Kupujúceho preukázateľné oboznámenie s miestom, kde je potrebné nahlasovať vstup na jednotlivé pracoviská, tel. kontakt pri vzniku mimoriadnych udalostí a hlásiť sa v prípade evakuácie a záchranných prác a pri vzniku poškodenia zdravia vrátane poskytnutia prvej pomoci najmä s Traumatologickým plánom platným v ZSSK a Smernicou pre evidenciu, registráciu a vyšetrovanie pracovných úrazov v ZSSK s ktorými musia byť zamestnanci Kupujúceho preukázateľne oboznámení.

4.8. Zmluvné strany nie sú oprávnené poveriť dodaním, resp. prevzatím Tovaru tretiu osobu.

5. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY

5.1. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne spolupracovať a poskytovať si súčinnosť potrebnú na plnenie predmetu Zmluvy. Zmluvné strany sa ďalej zaväzujú informovať sa o všetkých skutočnostiach relevantných pre riadne a včasné plnenie svojich povinností a záväzkov vyplývajúcich im zo Zmluvy, ako aj o akýchkoľvek skutočnostiach, ktoré by mohli zmariť alebo podstatne sťažiť plnenie predmetu Zmluvy.

5.2. Zmluvné strany sú povinné plniť svoje povinnosti a záväzky vyplývajúce im zo Zmluvy, z potvrdeného Záznamu a zo súvisiacich právnych predpisov riadne a včas tak, aby nedochádzalo k omeškaniu s ich plnením.

5.3. Ak Zmluvná strana spôsobí porušením svojich povinností a/alebo záväzkov vyplývajúcich jej zo Zmluvy a/alebo nedodržaním/porušením vyhlásení a/alebo záruk urobených v Zmluve akúkoľvek škodu druhej Zmluvnej strane, jej zodpovednosť za škodu a povinnosť na náhradu škody takto spôsobenú druhej Zmluvnej strane sa bude riadiť a spravovať ustanoveniami § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.

6. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY, VYŠSIA MOC

6.1. Predávajúci sa zaväzuje poskytnúť plnenie predmetu Zmluvy v súlade, v rozsahu, v kvalite, spôsobom a za ďalších podmienok uvedených v Zmluve a zodpovedá za to, že Tovar nemá Vady. Predávajúci ručí za to, že Tovar je totožný s Tovarom, na ktorý sa vzťahuje Atest kvality dodávateľa. Predávajúci zároveň ručí za to, že Tovar bude počas celej dovy trvania tejto Zmluvy spĺňať kvalitatívne požiadavky stanovené Atestom kvality a príslušnými právanými predpismi a technickými normami.

6.2. Každá zo Zmluvných strán je povinná bezodkladne informovať druhú Zmluvnú stranu o vzniku škody, resp. o hrozbe vzniku škody. Kontaktné osoby Zmluvných strán vykonajú v prípade potreby obhliadku poškodenej veci, resp. o priebehu, zistených príčinách vzniku škody a jej rozsahu spíšu protokol, ktorého správnosť potvrdia svojimi podpismi. V prípade spôsobenia škody tretej osobe každá zo Zmluvných strán zodpovedá za škodu podľa miery svojej účasti na jej spôsobení.

6.3. Predávajúci nezodpovedá za čiastočné alebo úplné neplnenie zmluvných povinností podľa Zmluvy v prípade, ak toto neplnenie nastalo v dôsledku vyššej moci.

6.4. Za vyššiu moc (*vis maior*) sa na účely tejto Zmluvy považujú okolnosti, ktoré nastali nezávisle od vôle Predávajúceho, bez jeho zavinenia, sú nepredvídateľné, prípadne predvídateľné avšak neovplyvniteľné, pričom majú vplyv na dodanie Tovaru. Za prejav vyššej moci sa v zmysle tejto Zmluvy rozumejú najmä:

(a) prírodné udalosti ako požiar, povodeň, zemetrasenie, blesk, krupobitie, silný vietor, veterná smršť, snehová víchrica, extrémny mráz a pod.,

(b) štrajk, mobilizácia, vojna, obmedzenia vyplývajúce z uznesení, opatrení a iných záväzných aktov vydaných príslušnými orgánmi štátnej správy,

(c) obchodné, menové, politické, prípadne iné opatrenia orgánov verejnej moci.

6.5. Pokiaľ okolnosti vyššej moci netrvajú dlhšie ako tri mesiace, Zmluvné strany sú povinné naďalej plniť svoje povinnosti zo Zmluvy, pričom lehota plnenia sa predlžuje o dobu trvania vyššej moci.

6.6. V prípade, že sa Predávajúci odvoláva na vyššiu moc, je povinný oznámiť vznik okolnosti vyššej moci (uvedených v bode 6.4. tejto Zmluvy) Kupujúcemu bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 3 dní, a to spolu s oznámením aspoň približného možného času dodania Tovaru prostredníctvom e-mailovej správy zaslanej Kontaktným osobám Kupujúceho. Rovnakým spôsobom oznámi Predávajúci Kupujúcemu ukončenie okolností vyššej moci.

6.7. V prípade, ak okolnosti vyššej moci trvajú dlhšie ako tri mesiace, je Predávajúci, proti ktorému pôsobí vyššia moc, oprávnený odstúpiť od tejto Zmluvy, bez toho, aby bol Kupujúcemu povinný poskytnúť náhradu škody. Kupujúci môže od Predávajúceho požadovať vyjadrenie, či od Zmluvy odstúpi, alebo či bude plniť v primeranej lehote. Pokiaľ sa Predávajúci nevyjadrí, má Kupujúci právo odstúpiť od Zmluvy. Čiastočné plnenie, ktoré bolo do tejto doby uskutočnené, nemôže Kupujúci odmietnuť.

6.8. V prípade, ak Predávajúci nebude schopný dodať Tovar v časových intervaloch stanovených v Prílohe č. 1 Zmluvy z dôvodov vyššej moci, čas dodania Tovaru sa primerane predlžuje o čas trvania dôvodov vyššej moci. Ak sa v dôsledku vyššej moci stane plnenie Predávajúceho nemožným, jeho povinnosť dodať Tovar Kupujúcemu zaniká.

6.9. V prípade, že Kupujúci spôsobí škodu na životnom prostredí neodbornou manipuláciou so znečisťujúcimi látkami/porušením všeobecne záväzných právnych predpisov SR a interných predpisov Predávajúceho, Predávajúci má právo na náhradu škody od Kupujúceho v plnom rozsahu, vrátane uložených sankcií zo strany orgánov štátnej správy. Kupujúci zároveň zabezpečí odstránenie znečistenia/poškodenia životného prostredia na vlastné náklady.

7. SANKCIE

7.1. V prípade, že sa Kupujúci dostane do omeškania s úhradou Faktúry, je Predávajúci oprávnený uplatňovať si voči Kupujúcemu úrok z omeškania vo výške 0,03% z dlžnej čiastky a to za každý aj začatý deň omeškania v súlade s § 369 ods. 1 Obchodného zákonníka.

7.2. Pokiaľ nie je v niektorom ustanovení dohody uvedené inak, v prípade porušenia akýchkoľvek povinností vyplývajúcich zo Zmluvy, je každá zo zmluvných strán oprávnená si voči druhej zmluvnej strane uplatňovať popri nároku na zmluvnú pokutu aj nárok na náhradu škody, a to v plnom rozsahu vzniknutej škody.

7.3. V prípade, že si Predávajúci v súvislosti so Zmluvou nesplní alebo splní len čiastočne povinnosti, ktoré mu vyplývajú zo Zákona o DPH, najmä, avšak nielen riadne zaplatenie dane, a spôsobí takýmto konaním Kupujúcemu akúkoľvek škodu, je Kupujúci oprávnený uplatniť si voči Predávajúcemu vzniknutú škodu v plnom rozsahu.

8. KONTAKTY A DORUČOVANIE

8.1. Akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou (ďalej len „**Korešpondencia“**) musí mať písomnú formu a musí byť doručená Zmluvnej strane poštou, elektronickou poštou, osobne, , faxom na Kontaktné údaje Zmluvnej strany, prípadne odovzdaná osobne Kontaktnej osobe Zmluvnej strany. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti týkajúce sa skončenia trvania Zmluvy budú doručované len prostredníctvom pošty, alebo osobne.

8.2. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídiel Zmluvných strán uvedené v Zmluve, ibaže odosielajúcej Zmluvnej strane adresát písomnosti oznámil novú adresu sídla, prípadne inú novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe Zmluvy alebo v súvislosti so Zmluvou sa príslušná Zmluvná strana zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú Zmluvnú stranu; v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená Zmluvnej strane pred odosielaním Korešpondencie.

8.3. Korešpondencia sa považuje za doručenú v deň doručenia zásielky, resp. v deň odmietnutia prevzatia zásielky, ak bola zásielka doručená osobne.

8.4. V prípade písomností doručovaných prostredníctvom pošty na adresy uvedené v Kontaktných údajoch ako doporučené listové zásielky alebo zásielky s doručenkou sa tieto písomnosti považujú za doručené, aj keď:

(a) zmluvná strana odoprela prijatie zásielky; zásielka sa považuje za doručenú dňom odmietnutia prijatia zásielky zmluvnou stranou,

(b) bola zásielka vrátená zmluvnej strane ako nedoručiteľná alebo neprevzatá v odbernej lehote a to dňom jej vrátenia odosielateľovi a to i v prípade, že sa o nej adresát nedozvie.

8.5. Elektronická Korešpondencia (e-mail) sa považuje za doručenú dňom jej odoslania na e-mailovú adresu príslušnej Kontaktnej osoby alebo na príslušnú e-mailovú adresu uvedenú v Kontaktných údajoch, ak bola táto Korešpondencia odoslaná v Pracovný deň v dennom pracovnom čase do 14:00 hod.; ak bola elektronická Korešpondencia odoslaná po tomto čase, považuje sa za doručenú najbližší nasledujúci Pracovný deň po jej odoslaní.

9. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN

9.1. Kontaktné údaje Predávajúceho

Adresa	**Železničná spoločnosť Slovensko, a. s.** Rožňavská 1, 832 72 Bratislava
Telefón	[redacted]
E-mail	[redacted]
Internet	[redacted]

9.2. Kontaktné osoby Predávajúceho

Meno a priezvisko	Telefón	Mobil	E-mail
[redacted]	[redacted]	[redacted]	[redacted]

9.3. Kontaktné údaje Kupujúceho

Adresa	**Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.** Drieňová 24, 820 09 Bratislava
Telefón	[redacted]
E-mail	
Internet	www.zscargo.sk

9.4. Kontaktné osoby Kupujúceho

Meno a priezvisko	Telefón	Mobil	E-mail
[redacted]	[redacted]		[redacted]
[redacted]	[redacted]	[redacted]	[redacted]

10. TRVANIE ZMLUVY

10.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od nadobudnutia jej platnosti do 31.12.2023.

10.2. Zmluvné strany sa dohodli, že túto Zmluvu možno predčasne ukončiť:

(a) písomnou dohodou Zmluvných strán v deň tam uvedený; alebo

(b) doručením písomného odstúpenia od tejto Zmluvy jednou zo Zmluvných strán v súlade s bodom 10.3. tejto Zmluvy ,

(c) uplynutím výpovednej lehoty na základe písomnej výpovede ktorejkoľvek zo Zmluvných strán v súlade s bodom 10.4. tejto Zmluvy.

10.3. Odstúpiť od Zmluvy môže ktorákoľvek zo Zmluvných strán v prípade podstatného porušenia zmluvných povinností druhou Zmluvnou stranou. Podstatným porušením Zmluvných povinností sa rozumie porušenie takých povinností vyplývajúcich zo Zmluvy, na ktoré sa podľa ustanovení Zmluvy viaže možnosť odstúpiť od Zmluvy. Zmluvné strany môžu od tejto Zmluvy odstúpiť najmä v nasledovných prípadoch:

(a) Kupujúci môže odstúpiť od tejto Zmluvy pre podstatné porušenie povinností zo strany Predávajúceho, ak uplynie dodatočne stanovená lehota určená Kupujúcim na plnenie v prípade, že Predávajúci nebude schopný poskytnúť Tovar zo svojej čerpacej stanice v príslušnom RD/AVK a odmietne znášať náklady na presun ŽKV Kupujúceho do najbližšej čerpacej stanice, kde sa malo vykonať čerpanie Tovaru do presunutého ŽKV podľa podmienok dohodnutých v Zmluve;

(b) Predávajúci môže odstúpiť od tejto Zmluvy, ak Kupujúci podstatne porušuje svoje povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy, ak márne uplynie dodatočne stanovená lehota na plnenie, ktorú mu v písomnom upozornení určí Predávajúci. Podstatným porušením povinností Kupujúceho sa rozumie aj meškanie s úhradou Ceny o viac ako 30 dní.

Odstúpenie od tejto Zmluvy sa nedotýka nároku na náhradu škody, ktorý vznikol v dôsledku porušenia povinností (ust. § 351 ods.1 Obchodného zákonníka), ani iných právnych následkov porušenia tejto Zmluvy, ku ktorým došlo do zániku tejto Zmluvy.

10.4. Zmluvu možno vypovedať len písomne a to aj bez udania dôvodu. Výpovedná lehota je 3 (tri) kalendárne mesiace a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď Zmluvy doručená druhej Zmluvnej strane. Uplynutím výpovednej lehoty Zmluva zaniká.

10.5. Zánik tejto Zmluvy nemá vplyv na nevysporiadané práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré vznikli počas existencie tejto Zmluvy do dňa jej zániku. Tieto sa spravidla vysporiadajú najneskôr do 30 (tridsať) dní od zániku tejto Zmluvy, o čom si Zmluvné strany navzájom vystavia potvrdenie. Zánik tejto Zmluvy nemá tiež vplyv na práva a povinnosti Zmluvných strán, z ktorých obsahu a účelu vyplýva, že sa majú uplatňovať aj po zániku Zmluvy.

11. VLASTNÍCKE PRÁVO

11.1. Vlastnícke právo k Tovaru Kupujúci nadobúda a nebezpečenstvo škody na Tovare prechádza z Predávajúceho na Kupujúceho okamihom podpisu Záznamu Zmluvnými stranami.

12. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ

12.1. Dôverné informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané jednou Zmluvnou stranou od druhej Zmluvnej strany na základe a/alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou môžu byť použité výhradne na účely plnenia predmetu Zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú Dôverné informácie ako aj všetky informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané Zmluvnými stranami na základe Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou udržiavať v prísnej tajnosti, zachovávať o nich mlčanlivosť a chrániť ich pred zneužitím, poškodením, zničením, znehodnotením, stratou a odcudzením, a to i po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy.

12.2. Zmluvná strana nie je oprávnená bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany Dôverné informácie poskytnúť, odovzdať, oznámiť, sprístupniť, zverejniť, publikovať, rozširovať, vyzradiť ani použiť inak než na účely plnenia predmetu Zmluvy, a to ani po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy, s výnimkou prípadu ich poskytnutia/ odovzdania/oznámenia/sprístupnenia odborným poradcom Zmluvnej strany (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov, alebo audítorov), ktorí sú buď viazaní všeobecnou profesionálnou povinnosťou mlčanlivosti stanovenou alebo uloženou zákonom alebo sú povinní zachovávať mlčanlivosť na základe písomnej dohody so Zmluvnou stranou.

12.3. Povinnosť Zmluvných strán zachovávať mlčanlivosť o Dôverných informáciách sa nevzťahuje na informácie, ktoré:

(a) boli zverejnené už pred podpisom Zmluvy, čo musí byť preukázateľné na základe poskytnutých podkladov, ktoré túto skutočnosť dokazujú;

(b) majú byť sprístupnené na základe povinnosti stanovenej zákonom, rozhodnutím súdu, prokuratúry alebo iného oprávneného orgánu verejnej moci, pričom v tomto prípade Zmluvná strana je povinná informácie sprístupniť.

12.4. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách podľa všeobecne platných, zaužívaných a zachovávaných pravidiel, zásad a zvyklostí pre utajovanie a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o takýchto informáciách.

12.5. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách aj u svojich zamestnancov, štatutárnych orgánov, členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov, členov dozorných orgánov, zástupcov, splnomocnencov, subdodávateľov ako i iných spolupracujúcich tretích

osôb, pokiaľ im takéto Dôverné informácie boli poskytnuté, odovzdané, oznámené alebo sprístupnené v súlade so Zmluvou.

12.6. Kupujúci vyhlasuje, že Prílohu č. 1 Zmluvy považuje za obchodné tajomstvo v zmysle ust. § 17 a nasl. Obchodného zákonníka a/alebo Dôvernú informáciu podľa § 271 Obchodného zákonníka. Kupujúci berie na vedomie, že Zmluva okrem Prílohy č. 1 bude zverejnená v Centrálnom registri zmlúv v zmysle ust. § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení.

12.7. Zmluvné strany vyhlasujú, že v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ako aj zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov prijali primerané technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, s dôsledným uplatnením zásady minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti osobných údajov.

12.8. Informácia o ochrane osobných údajov v ZSSK určená zmluvným partnerom spoločnosti, ich zamestnancom a zástupcom je dostupná na webovej adrese: http://wwwzssk.sk/ochrana-osobnych-udajov/, o čom zmluvný partner ZSSK je povinný informovať dotknuté osoby. Informácie o ochrane osobných údajov v ZSSK CARGO, ktoré sú určené zmluvným partnerom spoločnosti, ich zamestnancom, zástupcom a iným dotknutým osobám sú dostupné na webovej adrese: https://www.zscargo.sk/oou, o čom je zmluvný partner ZSSK CARGO povinný informovať dotknuté osoby.

13. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

13.1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR podľa ust. § 47a ods.1 Občianskeho zákonníka v spojení s ust. § 5a ods. 2 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

13.2. Zmluvné strany netolerujú akúkoľvek formu korupcie a zaväzujú sa konať v súlade so schválenými Protikorupčnými programami.

Protikorupčný program ZSSK je zverejnený na nasledovnej internetovej lokalite: http://www.zssk.sk/protikorupcny-program/.

Protikorupčný program ZSSK CARGO je zverejnený na nasledovnej internetovej lokalite: https://www.zscargo.sk/o-nas/legislativa.

Zmluvné strany sa navzájom zaväzujú oboznámiť sa s vyššie uvedenými Protikorupčnými programami a postupovať v súlade s pravidlami z nich vyplývajúcimi.

13.3. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba na základe vzostupne očíslovaných písomných dodatkov odsúhlasených Zmluvnými stranami a podpísanými oprávnenými osobami Zmluvných strán, pričom takto uzatvorené dodatky budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť Zmluvy. Spôsob uskutočnenia zmien sa netýka zmeny adresy pre fakturáciu a údajov o Kontaktných osobách (vrátane čísla telefónu, faxu a e-mailovej adresy), pri ktorých je postačujúce písomné oznámenie zmeny. Zmena bankových údajov je možná iba na základe písomného oznámenia Zmluvných strán, pričom takéto oznámenie musí byť podpísane štatutármi tej Zmluvnej strany, ktorá zmenu bankových údajov oznamuje druhej Zmluvnej strane.

13.4. Všetky prílohy tvoria neoddeliteľnú súčasť Zmluvy. V prípade akéhokoľvek rozporu medzi ustanoveniami alebo znením článkov Zmluvy a ustanoveniami alebo znením príloh Zmluvy, majú prednosť ustanovenia alebo znenie článkov Zmluvy.

13.5. Ak sa niektoré z ustanovení Zmluvy stane neplatným z dôvodu rozporu s právnymi predpismi, Zmluvné strany sa zaväzujú takéto ustanovenie nahradiť iným, ktoré najviac zodpovedá účelu a právnemu významu Zmluvy.

13.6. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom každá zo Zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.

13.7. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je žiadnym spôsobom obmedzená. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že Zmluvu uzatvorili na základe ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôle, ktorú prejavili určito a zrozumiteľne, Zmluvu uzatvorili dobromyseľne a v súlade so zásadami poctivého obchodného styku a neuzatvorili ju ani v omyle, ani pod nátlakom a ani v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, Zmluvu si prečítali, obsahu Zmluvy porozumeli a na znak súhlasu s obsahom Zmluvy ju prostredníctvom osôb oprávnených konať v ich mene podpísali.

--- NASLEDUJE PODPISOVÁ STRANA ---

PODPISOVÁ STRANA

V Bratislave, dňa: .....

KUPUJÚCI:

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

Ing. Roman Gono
predseda predstavenstva
Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

Ing. Jaroslav Daniška
podpredseda predstavenstva
Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

V Bratislave, dňa: .....

PREDAVAJÚCI:

Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

Ing. Jozef Peško
riaditeľ serviscentra
Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

Príloha č. 1 k Zmluve

MIESTO A ČASY ZBROJENIA

Príloha č. 2 k Zmluve

ZOZNAM SKLADOV, ktoré odosielajú kópie Záznamov na nižšie uvedené pracoviská Kupujúceho:

Sklady Predávajúceho: Bratislava hl.
Nové Zámky

odosielajú kópie Záznamov spolu s vytlačeným dodacím listom na adresu:

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.
Sklad RD Bratislava východné
Dopravná
831 06 Bratislava

Sklady Predávajúceho: Prievidza
Brezno

odosielajú kópie Záznamov spolu s vytlačeným dodacím listom na adresu:

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.
Sklad RD Zvolen
Môťovská cesta 1
960 02 Zvolen

Sklady Predávajúceho:
Humenné

odosielajú kópie Záznamov spolu s vytlačeným dodacím listom na adresu:

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.
Sklad OV Košice
Prešovská cesta
041 50 Košice

* len v prípade potreby

Príloha č. 3 k Zmluve

VZOR ZÁZNAMU

Záznam odberu motorovej nafty a oleja pre výkony hnacích dráhových vozidiel

Pečiatka vydávajúceho skladu

Diel: A

List: 0677401

Dátum vystavenia			Pohyb	Vydávajúci		Označenie materiálu	MJ	Množstvo [1]
Rok	Mesiac	Deň		Závod	Sklad			
						10000 NAFTA	L	
						10001 OLEJ	L	

Osobné číslo rušňovodiča	Dráhové vozidlo		
	Druh	Rad	Číslo

Číslo vlaku .....

Poznámka .....

[1] Nevyplnené miesta v poli „Množstvo" označte „X"

VYDAL:

Dátum: ..... Podpis: .....

PRIJAL:

Dátum: ..... Podpis: .....

OVERIL:

Dátum: ..... Podpis: .....

ZAPRACOVAL DO EIS:

Dátum: ..... Podpis: .....

33016/735 1 1111 VII/10 83 005 0 Ševt